

Μπρ. ΜΠΑΡΑΛΙΑΝΗΣ
ΓΙΑΖΟΥΧΑΝΕ
Ουλοδν Τζαρσοφ
Ταμπουραδζή χάν.

ΑΝΑΤΟΛΗ

Διευθυντής
ΒΕΝΕΤΙΕ Ε. ΜΠΑΡΑΛΙΑΝΗΣ
ΧΡΗΜΑΤΟΣ Ε. ΜΠΑΡΑΛΙΑΝΗΣ
Νουσαζή 40 παρά
Γαζέτα πάλι, 11 βλάν, βί
μια κερθι Ιτζούν σόν σο
Χηφριτ μουραδζατ ήλνκ

ΠΟΛΙΤΙΚΑ ΒΕ ΤΙΑΖΑΡΕΤ ΓΑΖΕΤΑΣΗ ΟΛΟΥΗ
ΣΑΛΙ ΠΕΝΤΣΣΕΜΠΕ ΒΕ ΔΖΟΥΜΑΑ ΙΡΤΕΣΙ ΠΑΣΗΛΟΥΡ

ΕΣΩΤΑΝΤΕΝΕ. ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΣ 12 1889

ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟΝ
Τετάρτη 12 Απτομόμο Ιερομόναχος.
Τετάρτη 13 Κορνιόλο Ιερομόναχος.
Πέμπτη 14 Η Ήρωος του Σκωρο.
Παρασκευή 15 Νικήτα μάτορος.
Σάββατο 16 Εδφρηίας μεγαλομάτορος.

ΙΔΩΜΑΗ ΑΧΒΑΗ ΤΙΑΖΑΡΕΤ

Πού χαφτά μουμιελάτη τούδεζέρισε
δὲ κέτζιν χαφτακί καθάρ κερμί κίο-
ρούμμεζι Ισέδη, πάαχη μάλ πιάτσαλα
ρηγιά νισπέτλε πὲρ βεβάζ κίόρούλ-
μούδουρ.

Γιουμάαχ πουγδά μεβαριδατή δλ-
δουκζα κούλλιετλού δλαράκ, έλλι δόρτ
πὲν κηλεγι πάλυ ήλμούζ, βὲ χαφτά
σατηρή πού μηκαρδέν 5,000 κηλε
γιάδε δλδουγουνδάν μεβζούδ μηκαρδη
ήλ νισπέτε τενακής Ιβερκί, 2,0000
κηλεδέν 15,000 κηλεγι τετζήλ Ιτρίσδρ.

Πού χαφτά Κίρια βὲ Άζιμα πουγ-
δαλαρή κέλεμερι κίπ, μεβζούδ κερπὲ
δαχή πουλουμάδηγηγνάν μεκίόδρ
πουγδαλή δόζερινδὲ μεβζούδρεν μου-
αμκέ βουκούα κέλεμαρζήδρ.

Μπορη πουγδά βὲ γιουλάς βὲ τζαβ-
δάρ χακχινάδ σαγιάνη κιάτ, ού Ισάρ
έχημεριελλ πὲρ σὲι ήλμαγιό, που-
λαρήν μεβζούδε πιάτσαμηζαδ μεφκούδ
κίπιδρ.

Δακχά (σόνά κέλινδζα, 3500 τζου-
βάλ δακχ βεριδ δλαράκ, 2500 τζου-
βάλ φιορτζ ήλμούζ ήλδουγουνδάν, με-
βαριάτ ήλ σατή πέινινδεκί φακχί
τεκίλ ήδέν 1,000 τζουβάλ μεβζούδε
ζέμα δλαράκ, πόνουδ 8,000 τζουβάλα
ήλκάν ήγλεμιάδρ.

Πὲρ κιάτ χαφτάδάν πέρου φασούλια
πιάτσαμηζα βεβάζ ήρτζιγορ. πού
χαφτά δαχή Τούνα βὲ Βάρνα βὲ ρούμε-
λίζν κούλλιετλού φασούλια κέλεμιάδρ.

Πάόληζα ήραβζέτ έμταμηζέδάν
τερτζικ πιάτσαμηζα κέτζιν χαφτά σου-
ρέτι Ιστινατεδὲ μουόχαγε ήλουνδάν ρε-
βαζέτην πού χαφτά άζι τεσερι κέρούλ-
μούδουρ. μουσπελιερ φιατζά πέρβεν
πὲρ βουκούα κελάν τερακχηζέν ύρ-
κερκί, ήχτιάτ όδζρέ χαρεκίετ Ιτιελιερ-
δέν, πού μάλ όδζερινδὲ άχζ-ου ήττά
βουκούα κέλεμμιόδρ.

Χαφτά Ζαρφηνάδ κανταρή 537 που-
τζούκ 550 γρουσάδ 320 πάλγια Άν-
χαρα γιούνού σατημήζήδρ.

Μαχάλλι μουχτελιφε μαλινδέν, βὲ
μούχτελιφ ήζινσάν 80 σανδία άριόν
σατημήζήδρ. πὲρ κιάτ χαφτάδάν πε-
ρού τουτγούν ήλάν άριόν ριατή πού
χαφτά πὲρ άζ δαχά τερακχη Ιτρίσδρ.

Καλιτζε σατηρή γιάρι μααλιόμ
σιάτ ήλ 1,000 μέτρο φεραγάν, βὲ 700
άδὲ ζιτζιμιάδν Ιπαρέτιδρ.

Όκασχί 14 πουτζούκ 15 γρουσάδν
76 τζουβάλ σαρή κίτρε σατημήζήδρ.

Δζερκί όδζερινδὲ δαχή πὲρ άχζ-ου
ήττά βουκούα κέλεμιάδρ. όκασχί 6 γρουσά
30 παραγιά γεμι μαχουσούδάν 161 τζβ
βάλ, βὲ όκασχί 6 γρουσά έσκι μαχ-
ουσούδάν 100 τζουβάλ Καλεσιρε, βὲ όκ-
ασχί 5 πουτζούκ 5 ότουζ παραγιά 131
τζουβάλ Τζορούμ, Τοκάτ δζεχισαί σα-
τημήζήδρ.

Πού χαφτά 1,500 όκά Γκιουρδὲ
Ιπεγι κελερκί, ζζουμλεσιδε σατημήζ-
ήδρ. πιάτσαμηζα Γκιουρδζι Ιπεγι
μεβζούδε ήλ γιέβρ 27 πάλγιαδάν Ιπα-
ρέτιδρ.

Παμκου όδζερινδὲ μουαμελάτ τουρ-
γούν ήλούδ, κενδρ ήζερινδὲ σαγιάνη
Ισάαρ πὲρ σὲι γιόδουρ.

Μούσκιαρετ (ήκίλιερ) κέλινδζα, σπύρ-
τού μεβρουδατή 100 βαρέλ Βλαδούλφα,
80 βαρέλ Σουτινακχέν Ιπότερ ήλούπ,
πασά ταραφαρδάν μάλ κέλεμιάδρ.
80 βαρέλ Βλαδούσφα βὲ 30 βαρέλ
Σουτινακχέν σατημήζήδρ.

Χοφτά Ζαρφηνάδ 400 βαρέλ Ίγγυζ
ρωμύ κελμιά, βὲ ρώμβζα σατή δλαμα-
μήζήδρ.

Κανταρέ έγχισηγνάν βουκούα κελ-
λάν σατή 500 τζουβάλ καχβέδέν Ιτε-
ρέτιδρ.

Χαφτά Ζαρφηνάδ κελάν 1,200 τζου-
βάλ Τιργέσζα όκερι κιάμιλαν σατη-
μήζήδρ, μεμακίι σατρε όκερκερι όζ-
ζερινδὲ άχζ-ου ήττά ζουχούρ Ιτμεριόδρ.

Πού χαφτά γιάτ φιατηγνάδ έζζούζ πὲρ
τερακχη κίόρούμμόζ, Τρανσιε σουρετι
ήλ Ροδς γαζήγηνη ριατή 22 πουτζούκ
γρούδ ήλούδ, πού μάλ όδζερινδὲ δάιμα
άχζ-ου ήττά βουκούα κέλεμιάδρ.

Μουμ όδζερινδὲ μουαμελάτ μεφκούδ-
ήδρ.

ΧΑΒΑΔΙΣ

Τζάρ χαζρετλεριννί ζιγαρετί
Περλινδέν Σεπτεμβριος 6(18 παρτζ)
ήλ κούδε Τηλεγραφα νάζάραν, Ρωσσία
Ίμπερατορή Σεπτεμβριος 15'27 παρ-
τζί Άλαμάνια Ίμπερατορή Ικινδζι Βίλ
ήλμ χαζρετλεριννί χέρ χαλδὲ Περλινδὲ
ζιγαρετί Ιθεδζέγμιας.

Σεπτεμβριουσσόν 14(26 παρτζ) Κίελε
κελίε, όδνάν Πότσδαμ κίβεκί μούλα-
κιάτ Ιθεδζέκλεριμιάς.

(Πότσδαμ Περλιν κουρπινδὲ Ίμπερα-
τορήν γιελζήκ σαράι πούλουνδουγι
όριπ πὲρ κασπαδέρ.)

Ίτάλια δεβλετιννί σφερεζ
χαζήρλαμιασή.

Πειμόντε Γαζέτασηνην γιελζήγνά
κίόρε, Ίτάλια δεβλετι Ικτζιάι χαλδὲ
σφερεζ άμαδὲ ήλάπιμιας Ιτζούν 12 όρ-
δουγούδ 4 κέπρ ήρδουγιά ταζίμ ήγλε
μιά, όύλκάν :

Περινδὲ ήρδου. Τουριν βὲ Άλεζάν
όρεια βὲ Πλακεντία ήρδουλαρηγνάν
μούρετετζέ δλαράκ γιάρτ Άλπ ταγλα
ρήνη βὲ γιοκαρη Πάδου βὲ Δυγορία
σαηήλαρηνη μουδαφα ήδούπ, χαρπὲ
ναζήρ ήζενεράλ Ρικόττη Μαζιανη κου-
μάνδασηγνά πουλουναδζέγμηζ.

Ικινδζι ήρδου Μιλάνο βὲ Μπνονα
βὲ Βερνάνα ήρδουλαρηγνάν μούρετετζέ
δλαράκ ήζενεράλ Πιανέλλη τάχτη κυ-
μάνδασηγνά πουλουναδζέγμηζ.

Όυτζουνδὲ ήρδου Ρώμζ βὲ Φιορέν-
τζα βὲ Άγκώνα ήρδουλαρηγνάν μού-
ρεκπι δλαράκ, ήζενεράλ Τζαλαδίνη
κουμάνδασηγνά πουλουναδζάκ, βὲ Ρώ-
μα ήλ άκ δενιζ σβαχίλιννι μουδαφα
Ιθεδζέγμιας.

Νιχατε δόρδουνδζι κέπρ ήρδου Νά-
πολι βὲ Βάρι βὲ Παλέρμυ ήρδουλαρη-
γνάν μούρετετζέ δλαράκ, Κραλίνη πὲρ-
αδερ Άδστ Δούκασηνην τάχτη κουμάν-
δασηγνά πουλουναδζάκ, βὲ Σιδζίλια, βὲ
δζουνοδπ Ίτάλια μούδαφα Ιθεδζέγμιας.

Ίτάλια σόμμο έρμιανη γιάρτ ζαττα-
νή πού Πιανήν τερπιτινδὲ δάτρ ήλάν
μούλλαγαζατή Ικμά ήγλεμιάς.

Πουνάν πασά Ίτάλια παρχι νάζ-
ζήρ ή μουσορ Μέρην Φράνασά δοναμ-
σηνην τααλιμερι νεπετζέζιν κίόρμει
ζέζερνε Ίτάλια σαηήλαρηνην μούδα-
φασα ήτζούν άδζέλε πεζερ 150 τονε
λατλίκ βὲ γαφιρ τορπιλλί αΤάλζατ
φιλοσού, βὲ ρούδ δεργιάδε γιούζούδζι
Τότ τάπιλαρη χαζήρλαμιασηνη έμκ
ήγλεμιάς.

Φράνασε δζερεγιάν ήδέν
Χειζάν

Παριόδν Βιεννανην Κορρεσπονδάζ

Πολιτικ Γαζέτασηνα γιελζήκλαρηνά
κίόρε Φράνασε γάλια άζζιμ χηδζάν
δεβίμ Ιτμεκί ήλούπ, μουχαλιννιδὲ
πὲρλεμιάδ ήλάν δούρλου φηκαληρ δε-
γίλ ήρτην ζζουμχουρετι, ήλα μεμυ-
ριννι κοβαλαμακίε Ιταλόδρ.

Φράνασ γόδουμει ήζενεράλ Μίου-
λαντζε ταραφαρνανηνην διβερλερ γι-
απηζήρδηκλαρη, βὲ ότεγε περούγι
γιαγνδρηκλαρη χέκίόμει άλειγινδὲ
κούρουδν Ιπαρέτ Ιλιανατην γιρτζήμα-
ζήν πατηγνά βαλκερε βὲ ζαπι-
τανά όύμουρμακίερ νιέρ ήγλεμιάς.

Πού Ιλιανατή γιάζν παμαδζήλαρή
βὲ διβαρλάρ γιαπηζήρδηκλαρη άραγιπ
Ιστινιτάκ Ιτμεκίέμιάδρ βὲ Άδλιε νάζ-
ζήρ Έπισκοποσλαρα όύμουρμακίε τα-
γνδρακ, Ιντιχαπά καρζήμακδάν μὲν
ήγλεμιάς, τζούνκι πουνλάρα ρουχπα-
λαρη μελλί ήλαναρην Ιντζάπ ήλμα-
λαρηνα ζαληρμακίεμιάδρ.

Έν τορσοζά πούδουρκι, πάαχη κα-
ρηλαρ δαχη κενδριεριννί ρέι ταχτηνά
βάζ ήγλεμιάδρ. ό Ιοι Φράνασε γιόκ-
ήδρ.

Σάχη Ιράν.

Σζεχομετλού Ιράν δαχί χαζρετλε-
ριννί πάι ταχτη Τεχερανά άδζέτε Ιτμεκί
Ιτζούν Τίρλισε δεγιν κέλεγινην γιαμιάς
ήλκ, γεμι ήλνην χαπερε κίόρε, Ιραν-
νά πουλάτχη χασταλιζ ήλδουγουνδάν
4-5 χαφτά καθάρ χαριδζέ ήγλενε-
δζέγμιας.

Άουστρια.

Βιενναδάν Λόνδρανην Στένδερ Γαζέ-
τασηνα κούδε Τηλεγραφα νάζάραν
Μαδζαριστάν πάζ βεκίλ μουσορ Τίσο-
να Οστινδ όχηριννι άδζέτε Βιεννα-
για όργαγιπ, Άουστρια πάζ βεκίλ
Κόντε Ταφρε ήλ κονομμοζ, βὲ ζάνν
ήλδουγουνά κίόρε, Άουστρια Ίμπε-
ρατορηνην Μαδζαριστάν κίπ Μποχέμια
Κραληγήτταδζήνην δαχί ταχημασηγνά
τολα κονομμοζούλρ.

Λόνδρανην «Τάιμς» Γαζέτασηνα
γιάδζήκλαρηνά κίόρε, μεκίόδρ ταδζήν
τακινηλμασηνη Ίμπερατορά νασιχάτ
ήλν Κόντε Ταφρε δεγίλιμιάς.

Μαδζαριστάν τααλιμερι.

Μαδζαριστάν πόγούκ τααλιμερι
Σεπτεμβριουσσόν 5(17 παρτζ) Ικμά ήλ
ήλούπ, Άουστρια Μαδζάρ Ίμπερατο-
ρή βὲ Κραλή Γιοσφ Φραντζίσκο χαζ-
ρετλερι πού τααλιμεριννί κίόζελ νε-
πετζέζουδν πίκ μεμάνδ ήλμούζ, βὲ
πουνάραδ Ιπαρζή κωμιατέ ήδέν Άργι-
δουκα Φρειδερικε ρουκιατέ ήλμάκ όδζ-
ρε, πόνουδ ήλκί σενί χηζέτινδ ήλόνρ

H. NESTLÉ

Certificats
nombreux
des premieres
AUTORITES
medicales.

ΛΑΔΕΡΛΕΡΙΝ

Αν ήλτηγνά N. 8.
Αν ήλτηγνά N. 87.
έζζέζερινδ N. 11.

ΟΡΓΙΟΡΑΤ

πατηγνά σατηρή Γρ.
Ιτζινδ
σοουονδ
Ιτζινδ
σοουονδ

ρετι βιολιμεδικ μεκταπ
ήλδρ
βερουινδὲ πονλινδ Άσιατέ
σιννι κιαπλαρή βὲ φιατζόδρ
περιδζήδρ.

τακοστό δὴν μαρεδάλ Βαρών Καττήν γερνὴ πείνιδι ὄρδο μούφιρ νασί ἐγ- λερμίζ, βὲ Βαρόν Καττά δαχὴ τεύε- κούραμ κινόνερμίζ.

Σηρηστάν βὲ Πουλγαριστάν.

Σηρηστάν ἢ Πουλγαριστάν μιγα- σπαθὶ ἀντιόκζε κερνοσι χερμάν κερμιά δερεδζεσιν κελμεκδέρ.

Βιένανγη «Νέβ Λιπρ Πρίε Γαζέτα- ση ὄεορι ἐποὺ χαλιν σπεπί ὀμιδι Σηρηστάν μεμουρλαρήρη, βὲ Ρωσία πού παπὲ μεσούληρη Πουλγαριστάν ἰσι σούλη ἀρβουσηνῶδρη Ρωσία δεβ- λει Πόλιτικα μεμουρλαρή βασητσή ἢ Σηρηστάν Πουλγαρλαρδάν ἐρ- νεστιν κελῆρημαζὶ τζαληρήρη: πὴρ κάτζ σνε ἐββελ Ρωσία Γαζέταληρη Σηρηστάν Ἀούστρηον τζαρωκδῆση ὄρη ὄρορ ἰδι, Σηρηστάν δὲ Ρωσία νουφουζούνδν κουρτουμακδάν πασά χιτζ πὴρ σὲ ἀζού ἰμεζίνι, ἐλ γερβι ἰσι Σηρηστάν σαχῆγαν Ρωσιάνην τζαρωκδῆση ὄδρη, βὲ Πουλγαριστάν ἢ κελῆρημαρεσιν ἀσπλ σπεπί πού- ὄορ, γάσληρη Σηρηστάν 1885 σνεσι δερσιν δὲρ χαπὴρ ἰμελιότρηρ. »

Κραλίτζ Ναβαλιάνη ἀββετι

Κραλίτζ Ναβαλιάνη Πελιγρὰδὰ μου βασελετινὲ ἰστικπάλ ὄλουμασηγή ἰσ- τέμειδιγιν: μεκούπια πιδριμίζ ὄλλου- γουδάν Χορδῶτοβιτζ, Πιροτζαντζ βὲ Ἀνιτζ ἰμελιόλ κίτάρ Γαλαρδάν με- ρετζεπ πὴρ ἰστικπάλ Κομισσιονουδὸν τεοκίλ πὲ εἰός ἰμίζ.

Κηρητζεζά μούζερ ἢλατζ Ρωσία Ἰμπερατορηγήν ρουκιοπινὲ μαχούς Ερικλιχ νὸμ κρούκλό βαπορά ρακίπεν Σεπτέμβριου 6 (18 παρηγὶ Γιάλταδαν Ὀδέσσαγια κελμίζ, βὲ Βαπορον ὄρτὰ ἀρηγινδὲ Σηρηστάν παρηγὶ ἀσπλη ἰ- μίζ βὲ χερμάν γιολουὰ δεδάρ ἰμεζὶ νι γερνιδεμίζ.

Ναβαλιάνη Γιάλταδαν ἀλητὶ Ὀδέσσα- γιὰ ἰστορικὴ οὐζὲρ Κηρητὶ Κουβερνο- ρή μουσιου βρεβολοζική Γιάλταγια κίμζ ἰμίζ, φάκα ὀκερ πὴρ Γαζέτανην γιολογήνὰ κίρη, Ναβαλιάνη ἀββετινὲ κελὶ ὄλλμα οὐζὲρ Μιλάνο Πελιγρὰδὰ κελδεζέγμίζ.

Χοπεϊστονὰδὰ βακὴ Σὸα χακίμὶ Με- νεκί παραφρηγὴν Ἰτάλιαγι κινόνερ- ἰδάν χεϊπὲ μεσποστὸ μουαγεδὲ ἀκτινὲ κηριόμμεσιν Ἰτάλια δεβλετινὲ τεκλιφ- ἔγλεμίζ ἰσέδα, πὰς βελι μουσιου Κηρητὶ ἔγερ πουνλάρ ἰπτιδα Ἰτάλια σῆζαχτ ἰβερλίεσ, μούτεσπὶρ ὄλαρηκ πελνὲ Ἰτάλιαγι δαγὲ ἔλβιρόλι πὴρ μουαγεδε πουλονουφλάρ ὄμμουδὶ ἢ ἢ γὰδε ἰπτιδα Ἰτάλια σῆζαχτ ἰδιγδε, σόνρα ἀλητ μουαγεδὲ ἰβερλίεζ δεμίζ.

Σὸα σφαρετι σῆζαχτ ἰστικδὲν σόν- ρα, μουσιου Κηρητὶ Ἰτάλιαδὰ τεσπ- ραρηγήν ἡκλὴ ἔγλενιδεκεδὲ Ἰτάλια πὴρ πεχαπὴρ βὲ πὴρ μουφαχὴρ βὲ μόνυ- πει βὲ πὴρ σερφλι πὴρ πελδῶδρη, φά- κατ Ἰτάλια δεβλετι πούλε ὄρνεζὶ πὴρ μεραλικὲ μαλι ἰκὲν, ἰτζίμ φακὴρ πελ- ὄμζιδὲν νὲ ἰστορηγὶ δεμυόδρη.

Ρωσία Δεβλετι Σηρηστάν μαχεμε- λερνὶ ἡσάγ ἰβερκ, ἀρητη πούναν πού- λε ὄραληρα Πόλιτικαδὲν τοκίλ μούτε- χιμὶ ὄλανληρη κινόνερμαρεζέγμίζ.

Ρωσιάνην «Ἀμράλ Κόρνιλωρ νὸμ Σηρητλήρη 409 νεφὴρ βὲ 28 Σαπτανὴ χαμὶ ὄλλήγη ἀνέξ, Σέρπουρη ἰμε- νηγδάν καλητὴ, Ἀτλαντι δερησὴ βασητσή ἢ Γιονάν σουληρηνὰ κίμζ, βὲ δούγουν ἔσασηρη Πειραιά ἰμηνη- δὰ ἔγλενιδεκὲν σόνρα, Τζιν βὲ Δζαπὸν σουληρηνὰ 3 σνε καθάρ κέστ-ὸυ κού- ζαρ ἰδεζέγμίζ.

Σεπτέμβριου 4 παρηγὶ Ἀθῆναι Ἀρ- χιεπισκοποςὶ χαπὴρ βίρμεγρεκ, ἀνσηζ- ἔαν Πειραιά Κελίσαληρη κίφ ἰμεζὶ κίμζ, πὴρ φενὰ χαλδὲ βὲ ἔξερ: Πιπτο- λαρή Λειτουργίαδεν ἔββελ χαρδεδὲ ναρ- κὴ ἰζέρκεν πούμὰγλη, πού χαλιν ἰκινδὲζ δερὰ ζουορὸ ἰμεμεισιν νασίχατ ἔγλεμίζ.

Γκράν Δούκα Κωνσταντίνος κίμζ- ἰδε ἀρηλαρμακδα ὄλουπὲ ἔλλερ: βὲ δι- ἰλι τουτολιμούζ ὄμὰγλη, χεκίμλὲρ χεδασὴ γουμκὰ ὄλάν Κηρητὰ κινόνερ- ριμεισιν νασίχατ ἰμελιότρηρ.

ΓΙΟΝΑΝΙΣΤΑΝ.

Ἐββελδὲ δαχὴ χαπὴρ βιρδιγμίζ οὐζὲρ, 15 σνεδὲν περού πουνὰ κερμιά μούδερφεκίετλε Γιονάν ἔλτζιγι ἰ- μεκδὲ πουλονάν μούσιου Κουτουριώ- της Γιονάν Κηρητὶ παραφρηγὴν μαπ- ἔριν μούφιρλιγινε ταγιν ὄλουμους ὄ- μὰγλη γιακῆν δαβετιναμελερινὶ Ζά- τη χαζρέτι ὄσασαγετὶ τακίμ ἰβερκ, πουνδάν Ἀθηναγιε κίμδεζεκλέρδιρ.

Βὲ πουνδν γερνὲ Πέτραπουργίακι Γιονάν ἔλτζιου μουσιου Νικόλαος Μαυ- ροκορδῶτος νασί ὄλουρακ, Ζάτη χαζρέτι ὄσασα μουσαδὲ πουγιορμῶ- λάρ ὄμὰγλη, πού δαχὴ γιακῆν Ἰσ- τανπολά κελδεζεκλέρδιρ.

Βὲ Πέτραπουργὶ ἔλτζιγιγινε δαχὴ σάτηκ Πουλγαριστάνδακι Γιονάν Πόλι- τικὰ μεμωρη μουσιου Κλέων Ραχα- βῆς ταγιν ὄλουμους, βὲ Σόρηγιε δαχὴ Κηρητὶ δὲζερενάλ Κόνσολος μουσιου Ἰωάννης Γρυπάρης, βὲ Κη- ριτ δὲζερενάλ Κόνσολοσλουγουνα δαχὴ Γιάγγια Κόνσολοσου ὄλουπ, χάιλη μούδτετὲν περού Ἰστανπολάδα Γιονάν ἔλτζιγανσι γηκίμτινὲ πουλονάν με- σιου Νικόλαος Γεννῶδης νασί ὄλου- μούδῶρη.

Κέζαλιτὶ Ρώμαδεκι Γιονάν ἔλτζιου μουσιου Μιχαήλ Παπαρηγόπουλος Πουκρὲς ἔλτζιγιγινε, βὲ Ρώμα ἔλτζιγι- γινε δαχὴ Μησηρδακι Γιονάν Διπλω- μάτ μεμωρη μουσιου Ἀναστάσιος Βο- ζάντιος, βὲ πουνδν γερνὲ Ἰκμρ Γιο- νάν Κόνσολοση μουσιου Γεώργιος Ἀρ- γυροπούλος Μησηρ Πολιτικὰ μεμωρη- λουγουνὰ, βὲ Ἐβίρεδεκι Γιονάν Κόν- σολοση μουσιου Ἐπαμινῶνδασ φίλον Ἰκμρ Κόνσολοσλουγουνα, νασί ὄλου- νὰζακλάρημηζ.

Χαμῆτολὸ Γιονανιστάν Κηρητὶ Γεώρ- γιος γαζρετλερὶ πού κίουνὶ σαλι κίου- νὶ Σεπτέμβριος 12 Βιένναγια μουβα- σιλετ ἰβερκ πὴρ ἄζ ἔγλενιπ, ὄνδαν Ἀ- θῆναιγιε κελδεζέγμίζ.

Ὀλαδζακ δούγουνδν τοκίλ Ἀθηναί- δε σερνιν τεγῆνιτὴ δαχηλεσι ἰμεζὶ ὄ- λουπ, ὄρη ὄζιγετινδὲ παχζέγιμὲ γένι- δεν πὴρ ἄζοκίτζεκλέρ ἢλαβὲ ὄλουμους βὲ Ἰακηνδερδεκι μουσιου Ἰωάννης Ἀντωνιάδρην χιπὰ ἰμεζὶ ὄλλουγού 400

ἀδὲμ ἀλητ κηπὴρ πὴρ ναιδὲ Μησηρ τζα- δηρη παχζέγιμὲ κουρουλακ ἀλητηνὰ μωσαφιρλερ ζηγιαρετὶ βὲ πάλλο βιρλε- δζέγμίζ.

Πού τζαδρη κούμακ ἰτζουν μάγας Ἰακηνδερδὲν ἀβελερὲ κινόνερμίζ, βὲ ναιδὲ τζιτζεκλέρλε τονοηλητ, πὴρ δε Πλεκτρι φανοσή ἀσηλητ.

Πρὶνς βελίτ ἀγὰ μαχούς ὄλάν σα- ραὶν δαχὴ τεγῆνιτὴ ἰκμάλ ὄλουμους, βὲ μεφρουατηγὴ δόδεμὲ ἰτζουν Περινδὲν μάγας ἀβελερὲ κελμίζ βὲ Πρενσις Σοφιαγιε ἀὶδ ὄλάν δαρηγιε Πρενσις μούζαρ ἢλαγῆνη μεφρουσάτ βὲ μελ- ποσατὴ δαχὴ βὰζ ὄλουουπ, κερμιά σπα- βετινὲ ἔγλενιδὲ πάζη μελποσατ δα- χὴ κινόνερμίζ.

Ἀθηναῖν δαχηλεσι τεγῆνιτὴ δαχὴ δεδάρ ἰμεκδὲ ὄλουπ, δούγουνδν ἀρη- ρει κίουνὶ κιάφρεσιδὲ ἰκμάλ ὄλουνα- δζάγρητ.

Τιμούρ γερολ στασιονδακὶ χεϊπετὶ φουτουατ κερμερ, βὲ κελιν ὄνδὰ ὄ- τουραδζαγὴ ναιδὲ σούσλου πολθρόν ἰνδὰ, βὲ Ἀθηναί Ζουακλαρηγὴ νενβιρ ἰμεζὶ ἰτζούν ἰζάπ ἰδὴν μαχαλερὲ Η- λεκτρι φανοσατὴ βὰζ ὄλουμαζὰ πα- λουζ, βὲ Γιονανὶ ὄσταλαρ 10,000 ἀὶδ Βενεδικ φανοσή σπηρατζ ὄλουουπ, ὄζερλερινδὲ Κραλαρηγὴν βελίτ ἀγῆν βὲ Πρενσις Σοφίαν βὲ Ἀλαμάνια Ἰμπερατορουδὸν ταβιρλερὶ βάρημηζ.

βὲ Γιονάν βὲ Ἀλαμάν πατρακλαρή σα- τὰρ μαχάελερ ἀτζηλημζ, βὲ Ἀλαμάν πατρακλαρή οὐζερνὲ Πρὶνς βελίτ ἀγ- ῆν βρεπρενσις Σοφίαν ἰστικλερινὶ πὰς χερφληρ (Η. Σ.) γιολογὴ ἰμίζ. Πειραιά ἰμηνηγδὰκι τουδζέζαρ κερμλε- ρὶ τοζ ἰμηνηγὰ νάκλ ὄλουπ, ὄνδὰ δοναμηλαρ ἔγλενιδεζέγμίζ.

Ρόμην Ἰτάλια Κηρητὸνδάν χαπὴρ βι- ριόδιγινὲ κίρη, δούγουν ἔσασηρηζὶ Κηρητὶ ἀμυδζαση, βὲ Ἰτάλια δονα- μασὶ ἀμραλὴ Δζένοβα Πρενσις Ουαῖδς Βικτωρ βακίελετικὶ ἰδεζέγμίζ. βὲ Ἰ- τάλια Κηρητὶ βελίτ ἀγῆ δαχὴ περαπὶ κελερκ, δούγουνδν σόνρα πάζη Ἀνα- τολὴ ἰμηνανληρη κέστ-ὸυ κίούζερ ἰ- δεζέγμίζ, Ἰστανπολάδα κελμὲ μωχ- τεμὲμζ.

Πρὶνς Κωνσταντινούσου χαπὴρ βαλι- δεσι σάτηκ Ἀλαμάνια Ἰμπερατορῆσ- αση Βικτωρία γαζρετλερὶ οὐζὲ κερμελερὶ ἢλε πὴρ κίμζ Δανιμερκανην Δάνεπρω κίούκλό βαπορού ἢλε κέτῆν Τζαχαρ- ὄνεπ ἀζάμημ Κοπενγαγὰ μουβασιλετ ἔγλεμίζ, βὲ φράνδενσπουρη σερανδὲ μω- σαφιρ πουλονάν Ἰμπερατορλάρ, Κραλ- λάρ βὲ Πρενολέρ παραφρηγὴν κερμιά ταντὰν ἢλε ἰστικπάλ βὲ καπὸλ ὄ- λουμώρ.

Γιονάν βελίτ ἀγῆ Πρὶνς Κωνσταν- τίνος βὲ πηραδὲρ Πρὶνς Γεώργιος βὲ Κοπενγαγδακὶ Ἀλαμάνια ἔλτζιου Γιὸ- σερβέγιν Ἰμπερατορῆσσην βὲ κερμε- λερνιν ἰστικπάλινε τζηρητλάρ.

Βὲ Σεπτέμβριου 20 τοκίλ παρηγὶ ἀξάμ Ἰμπερατορῆσσε κελινλικ κερμε- σιν γερνὶ ἀρακαληρηνὰ τακίμ ἔγλε- μίζ, βὲ Ἀλαμάνιαγιε ἀββετ γαζρηγ- μῆζ, βὲ Κράλ Γεώργιος δαχὴ φερδασὴ ὄν παρηγὶ ὄνδαν καλητ, Βιέννα παρηγὶ ἢλε Γιονανιστάν ἀββετ ἰδεζέγμίζ.

Γεώργιου κερμεισὶ βὲ Γκράν Δούκα Παύλουσος ζεβδζεσι Γκράν Δου- κέσσα Ἀλεζάνδρα ζεβδζεσι ἢλε πὴρ

πὴρ κάτζ κίουν ἔββελ Κοπενγαγδάν Ρωσίαγιε ἀββετ ἰμεζὶ ὄλλουκλαρηγδάν Πρενσις Σοφία ἢλε κίούρσέμμελερ: βὲ Κραλίτζα Ὀλγα πεβερὶ Γκράν Δούκα Κωνσταντίνος κίουν πὲ κίουν γαταλη- γηρ τεσέδουδ ἰτζιγινδὲν δούγουνδὲ γα- ζηρ πούλουμαγῆζακ δεβιουρ ἰσέδε, ἔγερτζε ἀραλῆ πουλατιλούσιε, χερμάν κελίτ, χερμάν Ρωσίαγιε ἀββετ ἰδεζέ- γμίζ.

Ἀλαμάνια Ἰμπερατορὴ ἢλε Ἀθηναί- γιε γαζρετὲ ναζηρη Κόντε Ἐρπερ: Μπίσμαρκ δαχὴ κελδεζέγμίζ.

ΔΑΧΗΛΙΕ

Σαγιέτ μακίλ βαγιέτ γαζρέτι παδῆζαχὶ, Σελανκ γαζέτασσην γιαζῆγην κίμζ, Σι- λανικ Κρατ κερμειτὶ ἢλε νουμνὲ τζερ- ἰγιν ἰσασατ γούσων χητὰ πούουτ γι- κινὰ κίουαδ ἢλεδὲκ ἰμίζ.

Σαλατινὰ σενιν Πέτραπουργὶ ἔλτζι σακατλου Κουανὶ παδὰ χαζρετλερὶ ὄν- μούδουκὲ πετζεπετὶ κίουνὶ μαχίμ μωμω- ρινε μουτεβέδζέζκεν ἄρη σακατεδὲν ἀκίμτ ἢλεδζεκλέρδιρ.

ἄρη σακατὶ κηουτῆγλερινδὲ πούου- τὸν ἔκατ παρηγὶ κηαπαληρη τηρητὶ ἔλεταν ὄζερ Μαυλάρ ἔλτζομειν δανιζὶ ἀζουκδάν μουσιου Ἀρηνιου Βαμπέρου βὲ κερκ ὄρη ἀπὸ δζουμακ ἔρησι κίουνὶ ἄρη σακατεδὲ κελερνὶ ἔζεβαμὶ σερφλερδὲ πούουαν κηουτουχα- λερὶ τηρητὶ ἡσολαμπλάρ.

Αρχιεπισκοπος ραζῆλετολ Μιχαήλ ἰβρι- διγι Οικουμηνικὸς, βὲ Ἰεσοουλίμων, βὲ Ἀι- ζαντζερε, βὲ Ἀντογίεας Πατριάρχηλερ κη- ρησιτάν ἡμπεροκλουδὸν δεγίου κηουπὲ βὲ τα- ὄδη ἰστικλερικὶ Σηρηστάν ρεμὶ γαζέτασρ γιαζῆγιορ.

Ἐββελκὶ κίμζ Σικεδζιδὲν χαρεκίτ ἰδὲν τραν ἢλε ἰβαν δεβλετινὲ Ἰσραῆν βιλα- γιετὶ ραλιό ἰμζ, μεζούεν ἄρη σακατεδὲ πούουαν Μιζὰ Ρίζα χάν Βιένναγια ἰμζ- ἢλεδρη.

Ἐββελκὶ σάτηκ Σικεδζιδὲ μουβασιλετ ἢλε Βιέννα τρανὶ ἢλε Ἀμερκα δζουμκλε- ριν γερνὶ δζερενάλ κόνσολοσου μουσιου Ζαχαρὶ Σιβέτι Βιένναδαν κελμειότρηρ.

Ἐββελκὶ γαζέτασσην γιαζῆγην κίμζ τζακὲν Ἀγούστος 17 δὲ ἔγρη δερὲ κελεσ- νὴν Μακκλόλ νουχιετὶ παζαρνὰ μωμει- ρὶαν δερετὲρ τζουραρη ζουκιορ βὲ ὄνδὲ ἀζέσκα 39 νουφούρ γάρκ βὲ 200 χερμάν κη- ρετ ἰμζ, πὴρ μεδρεα 34 δουκῆν πὴρ κη- βὲ χαν, 4 κίούρπὸ βὲ 14 δαγερμῆν κὶ δζεμῆν 95,300 γροτὶ κημεινδὲ 54 πὰπ ἔμνὲ κέ- μμεν χερὰπ ἰμζ.

Κόσσοβα γαζέτασσην μὰετ τεσούρ κί- ορλουδουγινὲ κίρη Ἀγούστος 28 ἢλεσι Πρὶντενγιε σιδετλετὶ βὲ σούρρελετ γιαγῶρη βὲ τολὸ δουαρεκ, δερελερ ταμὲτ βὲ κασα- πὰτ μεκίμωρεγὶ σὲλ πασούτ 13,000 ἢλα κημεινδὲ 400 χανὶ 60 καθάρ δουκῆν βὲ μαγαζ, πὴρ δζουμὶ πὴρ μεδρεσι, πὴρ κερμειτὶ βὲ πὴρ χῆδρα γηκίμμὲ.

Παρη κερμειτὶ ταπίεσιν ὄν κηερσιν πὴρσινδὲ Γιονανὶ πὴρ κίμζ σασίτ πὴρ με- κελε σκούμωπ, κίμζ γαστελικερνὶ τελε- βιολ χακκινὰ κερδιγι μωζουμάτ ἰμηνι- κὰν, μεσούρ ἰπποκράτην κηαπαληρη δα- ταρηρ βὲ πὴρ ἰδὲν ἡαζιόματ βὲ περ- τὶπὰτ σαγιανδὲ δρητ πὴρ πού καθάρ χασί

